
JOHANNESBURG – Sous comité de l'ALAC sur la sensibilisation et la participation

Mardi 27 juin 2017 – 11h30 à 12h30 JNB

ICANN59 | Johannesburg, Afrique du Sud

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Bien. Bonjour à tous. Je suis Dev Anand Teelucksingh. Je suis le président du sous-comité d'ALAC de sensibilisation et de participation. Nous allons vous parler des activités de notre sous-comité de participation et de sensibilisation.

Je vais aussi demander au RALO de nous raconter un petit peu ce qu'ils ont prévu, ce qu'ils ont fait dans le domaine, donc, de la participation et la sensibilisation pour l'année de l'exercice fiscal 2017.

Nous allons d'abord vous présenter notre sous-comité. Bien. Prochaine diapo s'il vous plaît.

Bien. Donc le sous-comité de sensibilisation et de participation se focalise sur deux choses. D'abord, nous essayons de sensibiliser et de faire participer les nouveaux membres de la communauté At-Large. Et nous travaillons avec cette communauté pour être sûrs que cette stratégie soit mise en œuvre. Nous avons une page wiki que vous pouvez voir. Et ceux qui sont intéressés par nos activités peuvent y participer. Il vous suffit d'envoyer un e-mail au personnel de l'ICANN.

Remarque : Le présent document est le résultat de la transcription d'un fichier audio à un fichier de texte. Dans son ensemble, la transcription est fidèle au fichier audio. Toutefois, dans certains cas il est possible qu'elle soit incomplète ou qu'il y ait des inexactitudes dues à la qualité du fichier audio, parfois inaudible ; il faut noter également que des corrections grammaticales y ont été incorporées pour améliorer la qualité du texte ainsi que pour faciliter sa compréhension. Cette transcription doit être considérée comme un supplément du fichier mais pas comme registre faisant autorité.

Nous avons quatre coprésidents. Vice-présidents. Un par région. Aujourd'hui, deux de ces vice-présidents ne sont pas là. Olivier Crépin-Leblond d'EURALO et Maureen Hilyard d'APRALO. Ils ne sont pas là parce qu'ils sont dans une autre réunion. Et Daniel Nanghaka d'AFRALO va participer à distance. Glenn McKnight est le coprésident pour la région de l'Amérique du Nord. Et moi-même, je suis le coprésident pour l'Amérique latine et les Caraïbes.

Bien. Alors, prochaine diapo. Ici, nous parlons de l'histoire de notre travail dans le domaine de la sensibilisation et de la participation. Je vous laisserai regarder cette diapo tranquillement. Après, si ça vous intéresse, nous vous envoyons ce matériel.

Maintenant, voyons un petit peu où se trouvent les membres de notre comité dans la région et dans les différentes régions. Nous avons donc toutes les RALO qui participent à nos activités de sensibilisation et de participation. En Afrique, en Amérique latine. Nous en avons beaucoup. C'est une très bonne nouvelle d'ailleurs pour nous.

Ce que nous avons maintenant, je vais vous parler un petit peu des activités les plus récentes de notre sous-comité.

Bien. Alors, ici vous voyez le travail qui a été fait. Nous avons organisé 15 appels en 2016 et six appels en 2017. Cela vous

montre que nous avons une activité assez intensive. Nous avons un service d'interprétation en espagnol et en français d'ailleurs. Donc tous ceux qui sont intéressés peuvent y participer ou même les écouter comme un observateur. En tant qu'observateur.

Donc nous travaillons sur une proposition pour le budget d'At-Large qui a été soumise et acceptée par l'ICANN, et nous allons voir cette proposition ensuite dans le détail. Nous avons aussi mis en place une proposition pour l'IGF et nous l'avons soumise à l'IGF. Cette proposition n'a pas été acceptée, hélas, par l'IGF.

Nous avons une série d'appels, de téléconférences, de participation et de sensibilisation, qui se sont focalisés sur le travail pour Copenhague, en coordination avec EURALO. Et nous avons publié un guide At-Large ICANN pour donc la réunion de Copenhague, ICANN 58.

Glenn, vous voulez prendre la parole ?

GLENN MCKNIGHT :

Oui. Je voudrais revenir à la diapo précédente. Je voulais vous dire que nous avons proposé pour le budget d'ICANN, pour l'IGF, qui a été présenté à l'IGF comme vous le voyez ici ça n'a pas été accepté. Mais ensuite, nous avons vu le succès du NCUC qui a eu une table de sensibilisation à cet événement. Il y a eu donc

plusieurs représentants et nous avons présenté cela comme autre proposition, et ça a été accepté. Donc vous verrez une table, un stand, à l'IGF de Genève qui va avoir lieu le 17 décembre de cette année donc ensuite.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Parfait Glenn. Merci.

Donc ce que nous avons fait dernièrement. Nous avons travaillé avec le comité At-Large d'intégration sur un document que je vais vous montrer. Nous avons travaillé sur ce document ces derniers temps. Nous avons organisé plusieurs appels focalisés sur les événements de sensibilisation pour la réunion d'ICANN 59 de Johannesburg.

Nous avons aussi fourni un espace pour les RALO, pour développer leur plan préliminaire de sensibilisation pour l'exercice fiscal 2018 dans le cadre du programme CROPP. Ce programme de CROPP est un programme d'ICANN pour que les RALO puissent faire des demandes pour voyager à des événements de sensibilisation, pour faire des activités de sensibilisation. C'est un programme qui existe. Et comme certaines RALO voulaient présenter des propositions de sensibilisation pour le mois de juillet et août, nous avons créé cet espace pour que les RALO présentent leurs propositions et leur plan de sensibilisation.

Et ce que nous avons aussi fait, nous avons mis à jour l'outil d'analyse des parties prenantes d'ICANN sur lequel vous pouvez trouver les participants d'ICANN, les différents groupes dans ses différentes activités, comme ça vous pouvez savoir combien il y a de boursiers, combien il y a de représentants d'At-Large, combien il y a de représentants du GAC dans chaque pays. Nous allons vous présenter cet outil dans le futur, pas aujourd'hui. Mais je pourrais vous le présenter plus tard.

Puis nous faisons un suivi des événements de sensibilisation à travers un calendrier. Donc tous les RALO ont leur calendrier. Et voilà le lien ici sur ma présentation. Et nous avons aussi un système qui nous permet de partager des « crédits » de publication pour les pages wiki. Et nous faisons cela comme ça parce que nous ne voulons pas que tout le monde puisse publier ce qu'il veut. Donc c'est quand même par ce que l'on fait circuler. Donc vous rentrez dans la page wiki, vous verrez le lien pour pouvoir éditer cette page. Le calendrier.

Donc de nouveau le lien. Ici vous trouverez plus d'informations sur notre page wiki.

Bien. Alors maintenant, les activités de reporting de participation et de sensibilisation des RALO d'At-Large. Je veux être sûr qu'on ne passe pas trop de temps là-dessus, donc je vais donner trois minutes par région.

D'abord, AFRALO. Je crois que Daniel est à distance sur le téléphone. Au téléphone à distance. Est-ce qu'il est là ? Alors Daniel, est-ce que vous nous entendez ? Si vous pouvez parler, vous avez la parole. Soyez brefs s'il vous plaît. Trois minutes. Daniel ? Est-ce que vous m'entendez ?

DANIEL NANGHAKA : Oui.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Allez-y Daniel. On vous entend.

DANIEL NANGHAKA : OK. Merci. Donc pendant l'exercice fiscal 2017, nous avons eu un sommet, à Nairobi, auquel nous avons participé. Nous avons été représentés à ce sommet. Et il y a eu aussi Sarah, la secrétaire d'AFRALO à participer à la cérémonie d'ouverture. Elle a participé à un panel pour parler de la région. Et nous avons eu aussi un stand qui a été présenté à ce sommet pour que les gens puissent savoir comment participer aux différentes activités, et surtout dans le domaine de la participation d'AFRALO ou auprès d'AFRALO.

Nous n'avons pas pu participer à la réunion d'AfriNIC à l'île Maurice, mais Tijani et moi-même nous sommes allés aux îles

Maurice. Nous avons participé, oui, à des activités. Et nous avons participé à une réunion de haut niveau des pays africains. Et pendant les discussions qui sont tenues aux îles Maurice avec AFRALO et AfriNIC, nous allons signer un protocole d'accord aussi. Et les réunions des îles Maurice ont aussi inclus des discussions avec la communauté locale.

Et à cause des différents efforts qu'AFRALO a fait, nous avons augmenté le nombre d'ALS de la région. Et nous sommes heureux de vous dire que depuis qu'AFRALO a eu son assemblée générale, plus de 45 ALS ont été créés et ils apprennent maintenant comment ils peuvent participer à notre travail à travers le PDP.

Je peux vous dire aussi qu'avant Johannesburg, à travers Tijani, nous avons organisé une réunion avec les ALS francophones et des séminaires Web.

Nous avons travaillé avec différents groupes de travail qui sont maintenant à Johannesburg. Et pendant cette réunion, nous avons participé au sommet de Botswana, et AFRALO était représenté. Nous avons fait beaucoup de participation et nous avons comme ça recruté beaucoup de représentants d'ALS.

AFRALO a été représenté aussi au Congo lors de notre réunion.

Je rends la parole à Dev. Merci. J'ai fini.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Merci Daniel. Je vois qu'Aziz est dans la salle. Je ne sais pas si vous voulez rajouter quelque chose. Je sais qu'il y a eu plusieurs activités à Johannesburg que vous avez organisé dans le domaine de la sensibilisation. Allez-y Aziz.

AZIZ HILALI :

Merci Dev. Oui. Je voudrais d'abord corriger un chiffre qui a été avancé par Daniel à propos du nombre d'ALS. Aujourd'hui nous sommes 52 ALS, et il y a deux en attendant. Nous serons 54 déjà ALS. Effectivement, nous avons doublé grâce à ces événements de sensibilisation et de participation à des événements africains comme l'AfriNIC. Nous avons doublé.

Ce que je voudrais ajouter par rapport à ce qu'a dit Daniel, c'est au niveau de la sensibilisation, nous avons démarré quelque chose à Durban qui marche très bien et que j'encourage. Nous demandons un peu plus d'encouragement puisqu'en fait nous avons essayé de faire venir des universitaires quand une réunion a lieu en Afrique. Soit de les faire venir, soit d'aller dans les universités. Je suis sûr que c'est quelque chose qui peut faire partie de notre travail en tant qu'ALAC ou en tant que RALO. Allez dans une université, expliquer un peu aux étudiants comment l'ICANN fonctionne, qu'est-ce qu'on demande à ces jeunes, comment être impliqué plus dans cette chose-là.

Et nous avons effectivement fait venir des universitaires de l'Afrique du Sud et du Zimbabwe à Durban en 2013. Et nous avons répété la même chose à Marrakech. À Marrakech, Daniel était là. Nous avons réussi vraiment. On est allé dans l'université et l'amphi était plein d'étudiants. Les questions étaient très intéressantes et nous avons répété ça à Johannesburg hier, où on a fait venir des étudiants de l'université Johannesburg. Ce que je regrette, c'est qu'il n'y avait pas beaucoup de gens du sous-comité d'engagement et d'outreach dans cet événement pour éventuellement intervenir et parler de ce qu'on fait.

Donc c'est ce que je vais dire. Je ne vais pas prendre beaucoup plus de temps. Mais je tiens encore à cette idée d'aller dans les universités, parce que c'est là que l'on pourrait avoir des jeunes beaucoup plus impliqués dans le développement de l'ICANN.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Oui merci beaucoup. Merci beaucoup Aziz.

Je crois que pour le sommet d'AFRALO, en effet, c'est tout à fait valide. Donc je ne vois pas d'autres mains levées. Donc je vais passer la parole à APRALO. Satish ? Ah. Je ne vois qu'une question. Vous avez une question ? Oui, allez-y.

REMMY NWEKE : Je m'appelle Remmy, et je voulais poser la question suivante même si je suis membre de la commission au niveau AFRALO. Est-ce qu'il y a une particularité sur notre rapport avec AfriNIC ? Donc on parle beaucoup d'AfriNIC et je crois qu'on a besoin d'avoir une relation avec AfriNIC, mais on doit également avoir des collaborations avec les ALS, parce que ces ALS sont dans les pays, sont disséminés dans tout le continent et c'est important que ça soit reflété. Il faut prendre conscience de cela et je crois qu'on peut beaucoup apprendre auprès de ces ALS. Donc je n'ai pas vu à l'ordre du jour, au niveau de la réunion de Nairobi. J'ai d'autres questions que j'aimerais poser.

DEVANAND TEELUCKSINGH : Oui Merci. Donc la région Asie-Pacifique. Oui Aziz voudrait répondre. Allez-y.

AZIZ HILALI : Pour répondre à Remmy, effectivement, demain, il y aura la signature, le renouvellement de l'accord du mémorandum entre AFRALO et AfriNIC. Et nous travaillons très étroitement avec AfriNIC. Et nous sommes, juste pour le signaler, nous sommes la première RALO à avoir une sorte de partenariat direct avec AfriNIC. Et maintenant, toutes les RALO ont leur accord avec les RALO de leur région. Et nous travaillons énormément avec eux dans plusieurs domaines, éventuellement dans les réunions.

Donc nous sommes présents pratiquement avec le programme de CROPP que Dev a annoncé tout à l'heure. Nous participons activement aux activités d'AfriNIC, et nous sommes en général invités même dans la cérémonie d'ouverture en tant que [AF star].

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Naveed, soyez bref.

NAVEED BIN RAIS : Est-ce que nous avons des données sur les résultats de ces efforts de sensibilisation et d'engagement? Est-ce que nous avons donc des données sur les résultats que l'on obtient, les succès que l'on connaît grâce à ces efforts ? Cela nous serait très utile pour revoir le travail que l'on fait. Merci.

ANAND TEELUCKSINGH : Oui merci. Bonne question. Et c'est en effet quelque chose que l'on doit effectuer. Vous donnez un retour d'information sur l'obtention de chiffres sur les résultats que l'on obtient, des données chiffrées. C'est une bonne idée, mais on n'a pas beaucoup pour le moment. Mais c'est une très bonne suggestion. Nous allons prendre note de cela. C'est une décision à prendre.

Satish, vous pourriez nous parler un petit peu de ce qui se passe dans la région Asie-Pacifique ?

SATISH BABU :

Oui. Merci beaucoup. J'ai une petite présentation. Voilà où nous en sommes ici au sujet de nos efforts de sensibilisation, à APRALO.

Je ne vais pas tout lire. Vous avez cela à l'écran devant vous. Il y a eu beaucoup d'activités avec APNIC ou l'IGF régional, aux organisations qui existent dans la région, les associations de la région. Nous avons participé à de nombreuses réunions en partenariat avec APRICOT.

Et l'année dernière, nous avons deux ou trois programmes. Nous avons APIGA ; c'est pour les îles pacifiques, l'académie de la gouvernance de l'Internet. Ça se passe à Séoul, en Corée du Sud. C'est parrainé par l'ICANN. Pour la première fois, ça s'est tenu l'année dernière. Nous avons eu le premier IGF qui s'est tenu en Palestine, en Inde également juste avant Hyderabad, et on a eu un bon retour à la suite de cette réunion et de la réunion d'Hyderabad.

Donc, une liste un petit peu différente, mais on a fait nos premiers contacts avec Beijing et ça a été financé par une association locale pour la société Internet de Chine, avec ISOC.

C'est une organisation chinoise tout à fait locale. Ils ont une structure très différente. On a décidé de leur rendre visite et de voir comment ils fonctionnaient. Ils ont une réunion annuelle. Nous y avons assisté. Ils sont très actifs comme ALS et je crois que c'est à peu près tout.

Tout cela est sur le site Web. Donc deux réunions d'APNIC la semaine dernière. On a été à l'IGF mondiale au Mexique l'année dernière. On a eu un atelier qui était approuvé. Donc nous irons à l'IGF de cette année également. C'était approuvé.

Donc je n'ai pas mentionné toutes les réunions de l'ICANN qui se sont déroulées, mais pour l'IGF régional, c'est mensuel. Nous avons des conférences mensuelles qui se tiennent. APSIG c'est une école de la gouvernance de l'Internet. C'est avec les écoles nationales que cela se déroule.

Et nos membres ont été également actifs en différentes agences et associations. Maureen est devenue membre du Conseil d'administration d'un conseil pour les ONG. Donc tout cela est disponible sur notre plan stratégique pour l'année fiscale 2018.

Et comme dernier point, quels sont les données, les chiffres, pour savoir si on a un grand succès ? Je crois que vous avez tout à fait raison de poser cette question, même si on ne suit pas de très près avec des chiffres, nous avons des rapports avec des, véritablement, des données qui sont quand même chiffrées.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Oui. Merci beaucoup Satish. Donc je vois que vous étiez très actifs. Beaucoup de participation dans ces réunions de gouvernance de l'Internet. Il faut sûrement plus réfléchir à l'aspect des données chiffrées que l'on puisse obtenir, peut-être un formulaire devra être obtenu pour lorsqu'on a un CROPP, lorsqu'on reçoit un financement CROPP, l'on ait un cadre de référence qui nous permet de noter les résultats et de chiffrer un petit peu ce que l'on obtient.

Donc y a-t-il des questions ? Non. Alors on va donner la parole à Wolf Ludwig pour EURALO.

WOLF LUDWIG :

Oui. Merci beaucoup Dev. Je serai bref.

Comme vous le savez, annuellement, nous travaillons avec EuroDIG, le dialogue européen sur la gouvernance de l'Internet, qui a été co-créé par EURALO qui est membre fondateur, qui est partenaire institutionnel d'EuroDIG. On a eu une réunion extraordinaire, tout à fait exceptionnelle, à Tallinn en Estonie, où on a pu célébrer le dixième anniversaire, donc, de l'existence d'EuroDIG.

Et selon moi, et sur la base de retour d'information que j'ai obtenu, c'était vraiment la meilleure réunion EuroDIG que nous

ayons jamais connue au niveau organisationnel, au niveau des programmes. Nous avons attiré deux Premiers ministres de pays européens, de nombreux ministres de pays européens dans nos tables rondes. Donc c'était tout à fait satisfaisant. C'était un grand moment. Et ça vaut vraiment la peine d'organiser ce type de réunion. EuroDIG, ce n'est pas seulement une conférence. C'est vraiment un événement annuel, un processus également qui va d'une année à l'autre, qui tente d'avoir un programme.

Olivier est très au courant de cela. Olivier Crépin-Leblond, en tant que président d'EURALO a été un des experts d'EuroDIG. Il est membre du Conseil d'administration. Donc nous sommes très engagés dans l'EuroDIG est une nouvelle fois nous avons, grâce à CROPP, envoyé cinq membres à Tallinn en Estonie. Nous avons un stand important qui nous a permis de faire la promotion de l'ICANN également. Nous avons les personnes comme Jean-Jacques Sahel qui était présent et qui a fait beaucoup de sensibilisation. Nous avons distribué toutes nos brochures. Nous avons apporté des dizaines, des centaines de brochures à Tallinn. Nous avons, d'une manière informelle, parlé à des dizaines et des dizaines de personnes pour mieux faire connaître l'ICANN. Et je suis très confiant ; je peux dire que nous avons véritablement réussi à mieux faire connaître l'ICANN. Nous avons eu un retour d'une certaine personne les semaines suivantes, cette conférence de Tallinn.

Donc je crois que ça a été notre grand travail pour la sensibilisation cette année. Et pour l'année prochaine, il y aura, plutôt cet été, il y aura l'école d'été, l'université d'été, qui se déroule dans mon pays l'Allemagne tous les ans, organisée par Sandra Hoferichter. Olivier Crépin-Leblond est également membre et professeur. Il enseigne pendant ces deux semaines cette université d'été et cette école de formation et de sensibilisation.

Un petit peu plus tôt, cette année, nous avons eu la possibilité d'aller à une conférence à Bruxelles, avec Bastiaan Goslings qui a participé. Ça n'a pas été couvert par CROPP, mais nous avons été en mesure de financer nos déplacements et d'y présenter.

Il s'agit de la plus importante réunion sur les politiques de l'Internet. En général, c'est à Berlin que cela se tient. Il y a des milliers de personnes qui vont à Re:publica, une conférence qui dure plusieurs jours, qui a commencé dans un contexte moindre et plus réduit au début. C'était principalement en allemand, en langue allemande. Et maintenant, c'est international. Et l'on utilise l'anglais comme langue de travail. Et la plupart de nos membres de Berlin comme Annette Mühlberg étaient présents et d'autres membres étaient présents également. Donc je crois que c'était une bonne possibilité de faire de la sensibilisation en Europe. Merci.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Oui. Merci beaucoup, Wolf, de votre rapport. Est-ce qu'il y a des commentaires ou des questions pour Wolf Ludwig ? Une petite observation au sujet du groupe pour l'engagement d'EURALO. C'est très intéressant d'avoir ce groupe spécial pour l'engagement des ALS plutôt que de bombarder les personnes d'e-mails, je crois que vous avez fait une étude pour identifier certains thèmes et [inaudible] certaines spécialités, et savoir qui on peut contacter directement pour connaître les spécialistes d'une question et des experts. Et ça, ça paraît beaucoup plus utile et beaucoup plus pratique. Donc je voulais simplement noter cela. Une question, une intervention ?

REMMY NWEKE : Oui Monsieur. Je m'appelle Remmy Nweke et j'aimerais savoir au sujet justement de ce groupe d'appui pour l'engagement des ALS. Quels sont ces termes de référence pour ce groupe ?

WOLF LUDWIG : Eh bien, c'est un effort à long terme qui a commencé il y a de cela plusieurs années, peut-être en 2013, lorsque nous avons eu une assemblée générale à Lisbonne. Nous avons essayé de connaître nos cinq thèmes principaux dans le cadre de l'ICANN, les attributions de l'ICANN, donc les sujets principaux. Les cinq

sujets principaux que couvre EURALO : la vie privée, le respect de la vie privée, la protection des données, ça, ce sont des thèmes extrêmement importants pour l'Europe, pour la sensibilité européenne. C'était pratiquement à l'unanimité que l'on s'est rendu compte que c'était du respect de la vie privée et de protection de données étaient quelque chose qui passionnait véritablement les Européens. Ça devait véritablement être en haut de nos priorités.

Ensuite, la prochaine étape, et ça, c'était Yrjö Lansipuro qui a fait ce travail d'enquête, on travaillait avec des ALS. Et on leur a demandé donnez-nous trois ou quatre thèmes, quelles sont vos spécialisations ; dans votre contexte quotidien local, en tant qu'ALS, quel est votre domaine de spécialité. Et on a collecté donc les résultats, les réponses, et nous avons maintenant un meilleur point de vue, une meilleure image des niveaux d'expertise et de l'expertise et des spécialités de ces ALS, et on peut faire appel à. On peut trouver des experts ; on peut les inviter. On peut les encourager à, peut-être, nous aider à rédiger certaines déclarations. Et donc, ça, ça peut être très utile pour l'ALAC.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Oui. Merci beaucoup. Tijani, vous voulez prendre la parole ?
Allez-y.

TIJANI BEN JEMAA : Merci. Je voulais m'excuser d'être en retard. Il y avait un conflit d'horaire. Je vieillis aussi. Et je ne sais pas si j'interviens au bon moment. Si vous parlez d'EURALO, les activités d'EURALO, ce n'est pas le bon moment. Mais je veux parler de quelque chose, notamment de la présentation.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Donc vous pourriez peut-être le faire au point 7, tout autre point à soulever, à la fin de cette présentation ? On devrait y arriver bientôt. Nous avons eu LACRALO. Nous avons maintenant LACRALO. Vous voulez dire quelques mots Humberto ?

HUMBERTO CARRASCO : Merci beaucoup. Je vais parler en espagnol. Je voulais vous parler du protocole d'accord qui a été signé avec LACNIC, qui, à notre avis, était une grande avancée dans notre région. C'était une activité de sensibilisation aussi que nous avons organisée à [inaudible], dans le nord de l'Argentine. Et nous allons continuer en vertu de cet accord avec LACNIC. Nous allons continuer à travailler sur des activités au niveau du genre ? Et aussi, nous avons travaillé avec un programme qui s'appelle On The Move pour faire de la sensibilisation. Merci.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Merci. Merci pour ce résumé. Et maintenant, nous avons NARALO. Glenn, vous avez la parole.

GLENN MCKNIGHT : Merci. Je voulais vous parler du suivi, si quelqu'un a lu le rapport du CROPP qui a été fait par Robert et Bernadette, qui parle du nombre de voyages réalisés. Mais on ne parle pas de chiffres de résultat, du nombre d'ALS qui ont reçu des fonds et du financement et c'est quelque chose qui manque à notre avis. Donc nous en avons parlé avec notre RALO.

Et dans notre RALO, les gens doivent faire un rapport. Et nous avons aussi fait un suivi, un questionnaire, sur les six derniers mois, pour les personnes qui ont voyagé, pour leur demander s'ils avaient parlé avec les gens avec lesquels ils avaient dit qu'ils avaient parlé, qu'est-ce qu'ils ont fait au niveau des efforts de sensibilisation. Nous avons recruté d'ailleurs une nouvelle ALS. Ça, c'était le succès que nous avons eu. Mais nous avons aussi eu pas mal de membres non affiliés. Il y a eu un gros progrès grâce à des gens comme León et à John et à Tom, à d'autres gens qui ont participé à cet événement. Ils se sont déplacés. Donc le travail que nous avons fait était très ciblé.

Au niveau des voyages faits l'année dernière, l'IGF des États-Unis qui a eu lieu à Washington, nous n'avons pas eu de stand. Mais beaucoup d'entre nous étaient là. Il y avait Louis, il y avait moi-

même, Judith aussi. Et nous sommes allés à ISOC à Washington. Donc nous étions nombreux.

Et nous avons une brochure que nous avons publiée, qui était un peu ancienne. Nous voulions la refaire. C'est une version électronique qui a été faite, mais c'est une brochure qui est maintenant très bien. Nous avons une carte aussi de visite, numérique.

La conférence était focalisée sur les TLD de villes. Et il y avait John Laprise qui est allé et qui a fait une présentation. Il y a eu aussi un autre événement auquel Leah a participé.

En ce qui concerne le protocole d'accord – tout le monde a signé un protocole d'accord, mais qu'est-ce qu'on en fait après ? Bien. Comment améliorer et encourager la relation avec donc les RIR ? Nous avons cohébergé avec l'événement de New Orléans. Et ce que nous avons fait, c'était que tous les matins, avant l'événement, nous avons fait de petites réunions. Ce qui est important de cette réunion de New Orléans, c'est que nous avons travaillé avec le personnel. Le personnel nous a été très utile pour nous aider dans ce processus. Cela nous permet d'aborder des thèmes à l'extérieur de l'assemblée générale. C'est ce qu'on fait après. Pas seulement motiver les gens, mais aussi faire du suivi. Donc c'est comme le CROPP. Savoir quels sont les résultats. Et c'est la même chose que l'assemblée

générale. Qu'est-ce qu'on fait après ? Quels sont les autres résultats que l'on obtient ?

Nous avons un stand et certains d'entre nous ont été un petit peu agressifs par rapport à leur marketing. Et nous, on est allé voir d'autres gens. Donc c'est un événement qui est plus petit, qui a eu beaucoup d'impact. Leah et Alan y étaient. Je crois que ça a eu beaucoup de succès. Donc je vous raconte tout ça un petit peu au passage. Si vous cherchez une assemblée générale, je vous recommande de l'organiser avec votre RIR. Et l'impact, je ne sais pas si vous en avez entendu parler Alan, mais on était content.

Donc je vous remercie ARIN de nous avoir supportés et je crois que ça a été vraiment un grand succès.

Au niveau de la participation, nous avons 26 ALS et elles ont participé à cet événement. Et les gens sont toujours d'accord pour aller voyager. Des fois ils disparaissent, après bon.

Au niveau des RALO, nous avons fait des rapports annuels et un rapport tous les six mois. La participation est assez bonne. Nous avons 26 ALS. Nous avons 20- 22 personnes dans nos appels mensuels. Beaucoup d'entre nous sont actifs au niveau de différents groupes de travail. Et nous essayons vraiment de mettre à jour certaines informations comme la brochure électronique, nos slogans, nos cartes de visite électronique.

Je dois remercier Dev aussi pour son inspiration parce que nous avons le profil de nos ALS. Si vous ne l'avez pas vu, je vais l'envoyer à toutes les RALO. C'est un profil dans lequel on voit toutes les RALO, pour que les gens puissent se connaître.

On a fait une enquête. Deux enquêtes. Une il y a six mois environ pour essayer de voir quels étaient les intérêts des gens au niveau des politiques. Donc cette enquête nous a aidés à modeler notre programme pour savoir quels étaient les thèmes qu'on pouvait aborder pendant notre assemblée générale.

Et grâce à NEURALO et à EURALO, nous avons appliqué la même approche. Nous avons envoyé les e-mails, nous avons demandé aux gens qu'est-ce qui les intéressait. Nous avons commencé à travailler et nous avons eu 90 % de réponse. Donc, comme vous, nous avons 161 personnes qui ont été identifiées, qui viennent d'ALS, qui sont intéressées dans ce sens. Donc je suis très content de ces résultats. Est-ce que nous allons parler de notre plan stratégique aussi ? Vous ne voulez pas que j'en parle ?

DEV ANAND TEELUCKSINGH : Il nous reste 15 minutes, c'est tout.

GLENN MCKNIGHT : Vous voulez que je commence à en parler ?

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Vous pouvez le poster sur le chat, s'il vous plaît. Merci Glenn. Je vois qu'il n'y a pas de questions. C'est très bien parce que nous n'avons pas le temps. Et nous allons passer au prochain point de notre ordre du jour.

Il s'agit d'une mise à jour – une proposition pour l'IGF 2017. Comme je vous l'ai dit, nous devons soumettre à ICANN une proposition pour le budget et nous devons aussi faire une proposition pour l'IGF. Nous avons fait cette proposition, elle n'a pas été acceptée. Et lorsque je lis, le secteur des finances de l'ICANN a dit dans leur approbation de la proposition de sensibilisation, et j'en dis que deux voyages avaient été acceptés. Un membre d'ALAC et un d'un membre d'un autre comité.

Donc cela dépend de l'approbation du MAG deux au moins un des ateliers des RALO d'At-Large. Même si notre proposition n'a pas été acceptée donc, la proposition d'APRALO a été acceptée. Donc nous avons la possibilité de voyager ; donc je pense que notre prochaine étape est de voir comment nous pouvons faire une synergie entre cette proposition et les propositions des RALO, et voir comment nous pouvons mettre tout cela en place.

Donc nous n'allons pas prendre cette décision maintenant, mais c'est quelque chose dont il faut prendre note parce qu'à

l'origine, on avait pensé que nous n'avions pas assez de financement. Mais nous avons ces financements d'une certaine façon quand même qui sont à notre disposition.

WOLF LUDWIG :

Merci Dev. Je voulais vous dire que concernant l'IGF, EURALO a aussi présenté une proposition au MAG, qui a été aussi refusée, rejetée. Mais pour le prochain IGF, il aura lieu à Genève, en Europe. Donc je pense que nous allons pouvoir nous débrouiller et coordonner avec le personnel d'At-Large ce que nous pouvons faire. Nous serons présents à Genève, en tout cas, je vous le dis. Il y aura entre trois et cinq personnes d'EURALO qui seront là et nous essaierons de tirer le meilleur profit de notre présence à cette réunion.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Merci. Nous avons un stand. Nous sommes en train de voir comment nous pouvons organiser ce stand, quel matériel nous présenterons, etc.

Nadira d'APRALO.

NADIRA ALARAJ :

Je voulais vous dire que nous avons un atelier du Sud mondial qui a été accepté. Et certains des membres du Sud se trouvent

dans le leadership, comme Maritza. Et nous n'avons pas de soutien pour les voyages. Donc je voudrais savoir s'il y a une possibilité pour inclure cela dans le budget qui a été alloué. Est-ce que c'est possible ? Je ne sais pas comment ça marche.

DEV ANAND TEELUCKSINGH : Nous ne pouvons pas dévier les propositions de budget. Nous ne pouvons pas revenir et dire nous avons un de plus ou un de moins. Nous devons suivre le guide imposé par le département des finances de l'ICANN. Et pour l'approbation du budget, c'est quelque chose d'important. Mais je sais que si vous voulez parler, il y a eu une autre proposition pour l'IGF. Est-ce que vous voulez en parler ?

Peut-être que ce que nous pouvons faire, c'est le noter comme action à suivre, les propositions dans lesquelles il y a des membres d'At-Large qui participe. Et nous devons voir comment faire de la sensibilisation pour l'IGF 2017. Étant donné que c'est en Europe, ce sera beaucoup plus facile pour les ALS européennes de s'y rendre. Et nous pouvons essayer de développer cela de manière plus structurée du coup. Merci.

Bien. Je vois qu'il n'y a pas de main levée. Nous allons passer à la prochaine diapo.

Donc, voyons un petit peu l'approche d'intégration et les documents d'intégration. Ce que moi-même, Beran, Isaac du sous-comité de sensibilisation avons analysé, c'est quelle est l'approche pour qu'il y ait plus de gens qui participent. Comme un voyage des parties prenantes pour promouvoir At-Large, pour que les gens puissent connaître mieux At-Large et s'y joindre et participer davantage, pour que ces personnes puissent à leur tour promouvoir At-Large et le cercle de la vie d'une certaine façon.

Donc les défis, lorsqu'on regarde la promotion d'At-Large, et ICANN est un écosystème très grand et compliqué avec beaucoup d'acronymes. Quand nous avons constaté que les utilisateurs finaux ne comprennent pas vraiment ce que veulent dire ces termes, ces acronymes, donc on ne comprend pas toujours les problèmes ici qui sont en jeu. Donc ce que nous voulons ici, c'est relever ce défi et développer, mettre en place, une trousse à outils qui pourraient être utilisés par les membres d'At-Large pour éduquer le public dans son ensemble. At-Large utiliser les membres de son organisation pour s'occuper de cela. Et cela peut être disponible en ligne et hors-ligne pour que tout le monde puisse y accéder. Et on peut utiliser ces outils, les traduire de façon à pouvoir les utiliser dans différentes langues.

Bien. Alors qu'est-ce que nous essayons de faire ? Nous essayons de développer une série de présentations en fonction du public.

Et nous avons une série de diapositives. Pour la prochaine présentation, nous allons faire « Qu'est-ce que le DNS et qui le coordonne ». Donc ensuite, nous allons parler des défis dans le domaine des politiques et des problèmes liés au DNS avec des membres de la communauté d'At-Large qui vont parler des problèmes politiques d'ICANN et pourquoi ils sont importants et comment participer à la communauté de l'At-Large pour essayer de participer aussi à la résolution de ces problèmes. Ensuite, introduction à la communauté At-Large d'ICANN, quelles sont ses activités, comment y participer. Et le cinquième, comment circuler, comment naviguer au sein d'At-Large pour les membres de la communauté d'At-Large. Comment utiliser Adobe Connect. Qu'est-ce que c'est qu'Adigo, ce type de choses. Comment ils peuvent trouver des informations importantes sur le wiki. Comment est-ce qu'ils peuvent participer aux activités d'At-Large.

Donc nous avons des versions préliminaires de ces cinq d'outils. Et les prochaines diapos vont illustrer un peu ces présentations que nous avons en diapositives.

Donc ici, nous ciblons le type de présentation en fonction du public. Est-ce que vous êtes nouveaux à ICANN ? Est-ce que vous êtes une personne qui appartient au public ? En fonction de votre profil, vous allez avoir une approche structurée.

Ensuite, qu'est-ce que le DNS. De nouveau, nous essayons d'illustrer dans un langage simple ce qu'est le DNS, quelle est sa fonction, comment il fonctionne, et montrer la communauté d'ICANN par rapport à ce DNS.

Donc ensuite, les problèmes politiques. Ce sont des diapositives interactives. Si vous regardez en haut à gauche, vous voyez qu'il y a 12 problèmes politiques. Si vous cliquez, vous aurez ici une diapositive qui va parler d'une certaine chose. Ensuite, sur une autre, vous aurez des liens de vidéos qui vont expliquer les différents thèmes. Et ensuite, pourquoi les utilisateurs doivent s'occuper de ce type de choses. Voilà.

Ensuite, la troisième diapositive dit pourquoi les utilisateurs finaux doivent s'occuper de ces problèmes. Ensuite, la dernière diapositive dit que c'est le groupe de travail qui s'occupe de cela. Et vous pouvez passer d'une diapositive à l'autre. Et finalement, la dernière diapositive, c'est une présentation d'At-Large, ce que l'on connaît. Vous la connaissez cette diapositive parce que nous avons travaillé sur cette diapositive lorsque nous avons fait notre séance avec les fellows et les NextGen. Donc c'est une diapositive que nous avons utilisée souvent.

Nous essayons donc d'avoir des présentations simples. Je ne peux pas tout vous présenter, mais ce que nous voulons faire en tout cas c'est – notre objectif, ici, c'est de recevoir vos

commentaires. Donc tout cela est sur notre wiki. Si vous allez sur le wiki de sensibilisation et participation, ici vous avez un lien qui va vous mener vers tous les documents. Vous pouvez trouver aussi une aide. Nous avons encadré ce processus. Vous pouvez accéder sous PDF, en présentations que vous pouvez faire en ligne. Notre objectif est de faciliter le travail de la communauté pour que vous puissiez utiliser ce matériel dans votre approche, dans votre travail. Je ne sais pas si vous avez des commentaires ou des questions sur ce matériel. Tijani ?

TIJANI BEN JEMAA :

Oui merci beaucoup. Merci beaucoup Dev.

Dans cette sous-commission Engagement, lorsque vous mettez ces programmes de la sous-commission, moi je crois que ça ne va pas parce que ça n'est pas un programme communautaire. La communauté ne participe pas à la conception du programme. La communauté ne participe pas à l'identification des mentors et des personnes qui reçoivent des formations. Je crois qu'il faut qu'on réfléchisse à cela.

Comment vous pouvez dire que c'est un programme d'une sous-commission ? C'est un programme pilote fait par le personnel. Je ne dis pas que c'est un mauvais programme, mais je dis simplement que ce n'est pas un programme communautaire qui vient de la communauté, d'une sous-commission. Voilà.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Merci beaucoup Tijani. Juste ce que je voulais dire c'est que les documents ont été effectués par les membres. Il n'y a pas de personnel qui travaille, qui a travaillé à cela. Ce sont les membres de la sous-commission qui ont effectué ce travail et qui ont fait ces présentations. Donc ce qu'on a fait tout simplement, c'est qu'on l'a rendu un petit peu accessible avec cette présentation. Donc tout le contenu a été effectué par les membres de la sous-commission Sensibilisation et engagement. Donc je crois qu'on a déjà parlé des questions du programme d'intégration et nous continuerons à le faire.

TIJANI BEN JEMAA : Je ne parle pas du contenu que vous avez présenté. Je parle du programme d'intégration qui n'a pas été décidée par la sous-commission. Je suis désolé. Donc vous ne pouvez pas dire que c'est un programme de la sous-commission.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :D'accord. Je crois que je vous répondrai personnellement, mais je vois quelques personnes qui veulent prendre la parole.

INTERVENANTE NON IDENTIFIÉE : Oui. Merci beaucoup de cette présentation. Pour moi, c'est la première fois à l'ICANN que je suis ici. Je suis venue hier. Je suis arrivée hier et je vais dire que c'est l'une des meilleures présentations que j'ai entendues. Parce que ça nous a montré ce qui se fait sur le terrain et c'est une présentation agréable à suivre. Donc je pense que ça a été excellent de vous écouter. Je suis uniquement pour la deuxième journée à une réunion de l'ICANN et ça m'a été utile. Ça me simplifie un peu les choses. Il y a beaucoup d'acronymes dans les autres présentations, beaucoup de domaines de spécialité. Mais pour moi, ça a été une bonne ressource. Et personnellement, je vais remporter cela avec moi. Et avec ces transparents, ces diapositives, je crois que je vais pouvoir beaucoup apprendre.

J'ai été sur la page en ligne d'AFRALO depuis des mois, même des années. Et donc je connais déjà pas mal de choses sur l'ICANN. Mais hier, il y avait des présentations, hier matin, avec des terminologies très difficiles. Et en tant qu'ONG, j'aimerais avoir ce type de matériel, ce type de présentation. Et il me semble que cela pourrait être utile à des étudiants d'université également.

Donc lorsque vous avez parlé du DNS, il faut expliquer clairement les choses. Donc je crois qu'il faut qu'on obtienne cette documentation pour nos communautés, pour partager et

travailler avec les jeunes qui veulent s'engager dans ce réseau communautaire. Merci.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Eh bien, je recommanderais que vous vous joigniez à la sous-commission Sensibilisation et engagement. Vous pouvez avoir accès à ces documents de cette manière.

GLENN MCKNIGHT : Oui. Deux points. J'aimerais tout d'abord répondre à votre commentaire. Nous avons fait des efforts pour que notre groupe de travail soit responsable par rapport aux communautés. Au niveau de la documentation, Maureen et moi, pour les documents PDF, pour tout ce que vous avez fait pour le développement de capacités, nous avons un format e-book. Donc tout a été converti sous le format e-book. C'est un programme pour l'intégration. Le travail qu'a fait Maureen est remarquable pour le développement des capacités. Donc ce sont des ressources qu'on est prêt à partager.

Et Tijani, j'aimerais lui demander directement. Il faut demander directement. Est-ce que vous dites, Tijani, que la dernière partie devra être gérée ailleurs ? Est-ce que ce n'est pas – vous êtes d'accord, je pense, avec le contenu, mais vous pensez que ce

n'est pas le bon endroit, la bonne commission, cette sous-commission ?

TIJANI BEN JEMAA :

J'ai commencé par dire que je n'ai rien dit du programme. C'est un excellent programme. Je ne critique pas le programme. Mais lorsque vous le présentez, ce programme, en programme d'une sous-commission, ce programme a commencé avant Marrakech. Et la sous-commission n'était pas au courant. Et ce programme se poursuivait avec des mentors et des personnes qui recevaient un soutien sans que la communauté soit au courant.

Le contenu est très bien. Pas de problème. On encourage tout à fait cela. Mais on ne peut pas le présenter comme étant un programme de la communauté et de la sous-commission.

Et pour répondre à Marie, il y a beaucoup de documentation ce que vous pouvez utiliser. Ce sont de très bons documents, mais vous avez aussi beaucoup d'excellente documentation. Tous nos Webinaires de développement des capacités. ICANN Learn a des cours très faciles à utiliser et à suivre. Il suffit de vous inscrire et vous aurez vraiment un nombre d'informations absolument extraordinaires à votre disposition. Merci.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Eh bien, je crois qu'Aziz, vous avez que très peu de temps.

AZIZ HILALI : – Marie, can you use your headphones please ? I will speak in French.

Je pense que [Dr Hassan Marie] vous êtes une nouvelle ALS au niveau d'AFRALO. Et juste pour répondre à votre remarque de tout à l'heure, in French not in English, Dr [Hassan Marie] vous êtes une nouvelle ALS, je pense, avec nous. Vous avez parlé un peu des activités que nous faisons. Je voulais juste rappeler ce qu'on avait dit hier, je pense que vous êtes arrivé un peu tard, avec le retard de votre avion, on avait dit que nous organisons plusieurs sessions de Webinaires dans lesquels nous avons essayé même avant de venir ici à Johannesburg de faire des Webinaires pour préparer les gens pour venir ici et connaître un peu les acronymes, etc.

Moi-même, j'ai fait un exposé de ce qu'est l'ICANN, le fonctionnement de l'ICANN pour gagner du temps, pour venir ici un peu plus ou moins près. Et donc, nous tenons à ce que- on demande aux ALS, nous avons maintenant 52 ALS, et lorsqu'on organise un Webinaire, nous n'avons pas plus que 10 qui viennent. Donc s'il vous plaît, je vous demande de venir assister à ces ALS. Je sais que vous êtes un professeur Docteur et je vous demande, s'il vous plaît, parce que c'est important. Ça nous fait gagner énormément de temps.

Juste pour continuer par rapport à ce qu'a dit Tijani, nous n'arrêtons pas à répéter à, à chaque fois qu'on a l'occasion, Monsieur Dev, à chaque fois que l'on a l'occasion, s'il vous plaît, pour tout ce qui est comment on appelle ça, onboarding, vous avez choisi par exemple des ALS au niveau d'Africa et j'étais surpris de voir ce que vous avez choisi une ALS africaine sans passer par la communauté.

On vous demande, s'il vous plaît – non pas le onboarding, c'était un projet pilote par rapport à une ALS africaine. Et j'ai été surpris de voir que le choix a été fait sur une ALS sans consulter la communauté. Vous savez qu'à l'ICANN, nous sommes très sensibles sur ce point-là.

DEVANAND TEELUCKSINGH :Oui merci beaucoup, Aziz. Donc Janice, vous voulez dire un mot ?

JANICE DOUMA LANGE : C'est très difficile dans une séance communautaire d'arriver à prendre la parole, mais il y a des choses très importantes à dire. Moi, je suis responsable de l'engagement dans l'ICANN, et je crois qu'on cherche tous à obtenir les mêmes résultats. On essaie tous de trouver la bonne manière d'atteindre une

population très diverse. Nous voulons travailler au niveau interne et externe. Faire de la sensibilisation à l'externe.

Donc nous avons des personnes, me semble-t-il, qui ne sont pas au courant de cette sensibilisation à l'interne. On le fait avec le programme des fellowships. On travaille au niveau des fellows, alors lacunes, on essaye de combler leurs lacunes. On a les nouveaux venus. On essaie d'aider les nouveaux venus au niveau linguistique, au niveau de présentation, en ciblant les différents publics.

Ceci dit, je voulais parler du programme pilote d'intégration. Moi j'ai été facilitatrice du personnel de cela. Ce programme est né de la communauté. Il est très important que ça soit clair. Ce programme est né à partir de débat de la communauté avec Fadi, à ICANN 49 et 51. On a mis au défi l'organisation d'aider la communauté, pas seulement At-Large, toute la communauté ICANN, sur la manière de fidéliser les personnes. Comment fidéliser les personnes qui participent à l'ICANN.

Et donc, mon département qui change de nom, c'est le Groupe de soutien pour la responsabilité publique depuis le mois de juillet, et donc, nous avons été inclus avec des liaisons, avec tous les groupes communautaires. Il y a eu des liaisons. Vous vous rappelez, Fadi a dit allons vite, fonçons. Les liaisons comme Heidi et Gisella d'At-Large ont été consultées pour ce

programme de mentorat dès le départ. On nous a demandé de sélectionner des personnes de la communauté, quelqu'un d'assez nouveau qui pourrait développer des documents sur la base de leur expérience, leur expertise. Ce n'était pas conçu d'une manière ou d'une autre pour être privé ou pour être retiré des mains de la communauté. Ce n'était pas du tout l'intention de départ.

Ces derniers mois, on voit que cela a été perçu comme tel. Et je veux que ça soit très clair. Je veux protéger les personnes qui ont travaillé avec tant d'acharnement à développer cela.

Tijani, j'apprécie beaucoup le fait que vous avez reconnu le contenu, la valeur du contenu. J'apprécie beaucoup cela parce qu'on y a travaillé vraiment beaucoup. Et je sais que beaucoup y ont participé, Aziz et ainsi de suite. Je sais qu'à Hyderabad nous avons été les premiers dans la communauté d'intégration à travailler à ce wiki. C'était la première communauté à faire cela. Et par la suite, les autres communautés ont suivi et tout le monde dans la communauté de l'ICANN et les communautés de l'ICANN comme la ccNSO a maintenant ces documents d'intégration dans le cadre d'ICANN Learn, avec Andrews qui a développé cela, parce que c'est facile à utiliser ICANN Learn.

Les sites Web ne sont pas toujours, et ce n'est pas une critique, faciles d'accès. Il y a beaucoup, beaucoup de contenus. Et pour

les nouveaux venus, je crois que c'est une bonne chose que des nouveaux venus trouvent cela facile d'utilisation, ces documents d'intégration. Donc reposons-nous sur l'expertise qui existe en notre sein.

Et je ne suis pas ici pour dire acceptez ou rejetez l'intégration, parce qu'on travaille depuis très longtemps avec Tijani. On se connaît bien. On est ici pour les mêmes raisons. Chaque communauté a le droit d'accepter une structure et de continuer à travailler avec les personnes qui font partie de la structure.

Avec le programme de mentorat qui existe au sein d'At-Large donc comment atteindre les personnes qui sont un petit peu perdues et qui n'ont pas la possibilité de communiquer et de s'engager dans le débat ? Donc ce que je vous demande de faire, c'est d'avoir une ouverture d'esprit maintenant. On ne peut pas repartir en arrière. On ne peut pas changer l'histoire. On est où nous sommes aujourd'hui. On a beaucoup d'informations excellentes à notre disposition. On a toute cette documentation sur l'intégration, « onboarding ». Nous avons ces excellents Webinaires. Nous sommes très bien situés à ce niveau.

Et j'apprécie le respect qui a été donné et la confiance qui existe. Nous travaillons tous pour atteindre les mêmes résultats, avoir plus de personnes qui soient activement engagées et qui participent et qui comprennent les contenus.

Donc merci beaucoup de m'avoir donné le temps de m'exprimer. Et je vous incite à regarder toutes les informations qui existent à At-Large. Et vous pourrez cibler de la meilleure manière tous les différents publics. Je vous remercie de votre attention et vous souhaite tout le succès possible.

DEV ANAND TEELUCKSINGH : Merci beaucoup Janice. Eh bien, donc je sais que nous sommes un petit peu en retard. Tijani, vous voulez – bon. Restez s'il vous plaît bref. Donc c'est une question ?

INTERVENANT NON IDENTIFIÉ : Je reviens sur ce que Janice a dit tout à l'heure, là, pour ce qui est de l'engagement. Nous avons constaté une chose ici d'ailleurs. Tout à l'heure, on a beaucoup discuté de la façon dont il faut attendre le public et mobiliser assez de gens. Avec Gabriel qui est ici, mon compatriote, nous avons, avant de venir, discuté avec des jeunes gens. Et nous avons mis en place un groupe de jeunes gens qui sont en train de nous suivre pour le moment pour qu'ils puissent participer à ce genre de rencontre. Parce qu'At-Large, ce n'est pas seulement nous ici, mais c'est aussi ceux qui sont restés là-bas et qui doivent nous suivre et qui doivent comprendre ce que nous sommes en train de faire ici.

Alors, ce que moi je propose tout de suite ici, ce que moi je propose ici tout de suite, c'est que lorsque vous envoyez des documents comme ça, il serait souhaitable que ces documents soient traduits aussi dans la langue officielle de certains pays, les langues des Nations Unies. Ça peut nous permettre de transmettre et de discuter avec le public qui restait dans le pays et qui nous suit.

Nous avons également pris l'initiative de contacter les chaînes de télévision et de radio pour pouvoir passer le message au plus grand nombre, parce que le pays est large. Il nous faut attendre ceux qui sont plus loin. Et ça, nous avons pris cette stratégie-là. Mais ce que je proposerai aussi c'est qu'à ce niveau-là, au niveau d'At-Large, je ne sais pas s'il y a un moyen simple pour soutenir les ALS qui font cette initiative-là, parce que parfois ça nous demande des moyens financiers également pour faire ce travail.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Oui merci beaucoup. Je crois qu'on a des problèmes d'aller traduire. C'est toujours un peu une difficulté. Tijani, allez-y.

TIJANI BEN JEMAA : Vu le temps, je sais qu'il est trop tard donc je ne ferai pas mon commentaire.

DEV ANAND TEELUCKSINGH :Je remercie tout le monde pour votre intervention et pour vos commentaires. Et regardez notre site Web et notre wiki ; si cela vous intéresse, si vous voulez participer aux différents défis concernant la participation et l'engagement, venez participer à notre communauté. Cette séance est terminée et je présente mes excuses aux interprètes qui ont dû rester un peu plus. Merci.

[FIN DE LA TRANSCRIPTION]